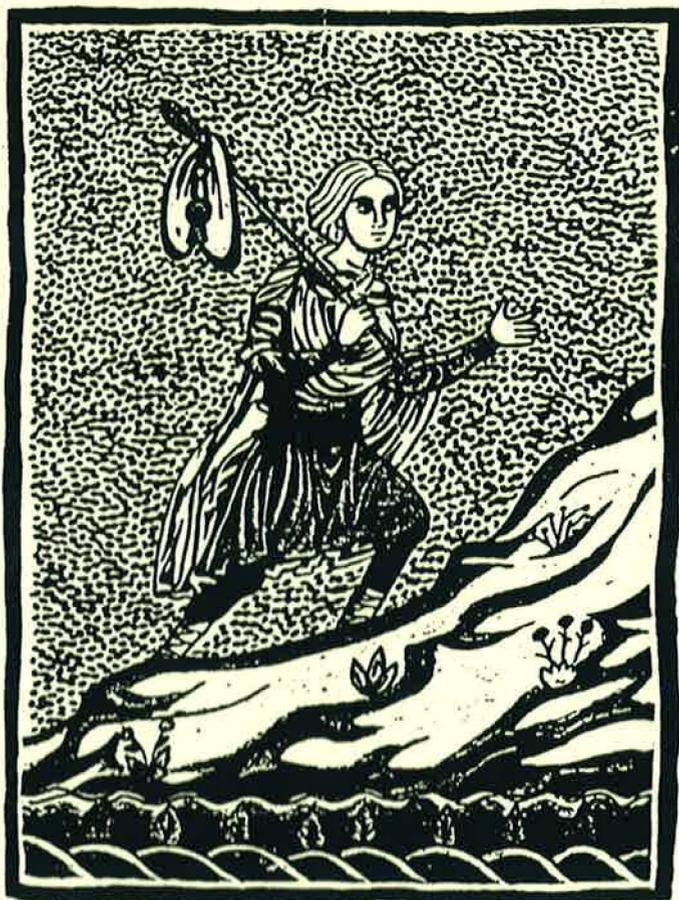


OTOÑO 1993 n.13

ASOCIACION DE AMIGOS DE LOS CAMINOS
DE SANTIAGO DE GUIPUZCOA



ACTIVIDADES
JACOBICAS

NUEVOS SOCIOS

281	MIREN IÑARRIRAEGUI	SAN SEBASTIAN
282	JESUS MARIA PERA	SAN SEBASTIAN
283	JUAN JOSE RICONDO	SAN SEBASTIAN
284	FRANCISCA SOROZABAL	SAN SEBASTIAN
285	INAKI MUGURUZA	SAN SEBASTIAN
286	ANA IZCO	CIZUR MAYOR
287	FELIX SAENZ	CIZUR MAYOR
288	CONCHI GONZALEZ	MADRID
289	MENCHU GIL NEGRETE	BILBAO
290	ESTEBAN ELIZONDO	SAN SEBASTIAN
291	TXELO URIBEECHEBARRIA	SAN SEBASTIAN
292	JESUS ARRIBAS	SAN SEBASTIAN
293	MIGUEL LAZCANO	SAN SEBASTIAN

Esta edición la componen

350 ejemplares numerados

del 1 al 350

Ejemplar nº 66

A

aqueellos que han
descubierto la forma
de servir
en silencio.

AÑO SANTO 1993

El año pasado por estas fechas, estábamos asustados de lo que nos podría suponer en cuanto a trabajo el AÑO SANTO, pues era lógico pensar que multitud de peregrinos se echarían al CAMINO y, además, queríamos hacer algo especial para que todo el mundo se enterase y participase de la celebración.

Veníamos ya trabajando en el tema de una exposición itinerante a celebrar en Bayona, Vitoria, Bilbao y San Sebastián con un presupuesto millonario, pero afortunadamente la crisis económica y, por tanto, las subvenciones previstas nos hicieron volver a la realidad.

No obstante, seguía siendo AÑO SANTO y teníamos que darle su importancia. Se montó una preciosa exposición en el Museo Diocesano de San Sebastián, que nos abrió sus puertas y colaboró fabulosamente, con el tema LOS CAMINOS EN GUIPÚZCOA, y tuvimos ocasión de ver reunidas en la misma lo mejor de nuestra provincia en cuanto a imágenes y demás sobre EL CAMINO DE SANTIAGO. Fueron miles las persona que visitaron la misma, incluidos colegios, ikastolas, institutos, etc, atendidos por socios que se turnaban todos los días.

Si todos los años veníamos celebrando el día de Santiago, éste lo hicimos de una forma especial, al contar con la valiosísima colaboración del MUSEO ZULOAGA de Zumaia. En Santiago Etxea, asistimos a la procesión, misa, vino de honor con imposición de vieiras a los socios que habían realizado el Camino, comida de hermandad, conferencia y concierto de música medieval.

También tuvimos ocasión de asistir a una serie de conferencias, por supuesto sobre el CAMINO DE SANTIAGO, en el Salón de la ONCE y en el de la KUTXA.

AÑO SANTO 1993

La verdad es que todo se desarrolló muy bien, con el único fallo de la poca, por no decir nula, atención que nos dedicaron los medios de comunicación, a los que puntualmente les habíamos informado de todas nuestras actividades, pero la cultura parece ser que no "vende".

En el capítulo de peregrinos, todavía no salimos de nuestro asombro, pues llevamos entregadas más de mil trescientas credenciales en nuestra Asociación. Menos mal que habíamos montado una oficina que ha estado funcionando 8 y 10 horas al día, donde se ha informado perfectamente a todos los futuros peregrinos de todos los detalles necesarios para realizar la Peregrinación, teniendo la satisfacción de saber que, por ejemplo, en Roncesvalles a los peregrinos que llevaban credencial extendida por nosotros, les decían "a vosotros ya os han explicado todo", y la verdad es que, además de estar la oficina abierta de lunes a sábado 8 horas, todos los martes y jueves, se hacía una reunión a las 19,30 horas, en la que se les informaba y preguntaban todo lo referente al Camino.

Y por último, acaso lo más importante, los HOSPITALEROS. Miembros de nuestra Asociación, cediendo parte de sus vacaciones, han estado en un refugio atendiendo a los peregrinos, solucionándoles muchos de sus problemas, dándoles los ánimos necesarios para llegar a Santiago, explicándoles la filosofía del CAMINO DE SANTIAGO. En definitiva, descubriéndoles y haciéndoles disfrutar del CAMINO.

Y nosotros, como Asociación, también hemos visto clarísimo que nuestra dedicación tiene que ser casi exclusivamente al PEREGRINO, por lo que en adelante la entrega de la credencial y los hospitaleros serán nuestro norte.

Fernando Imaz (Presidente)

EXPOSICIÓN

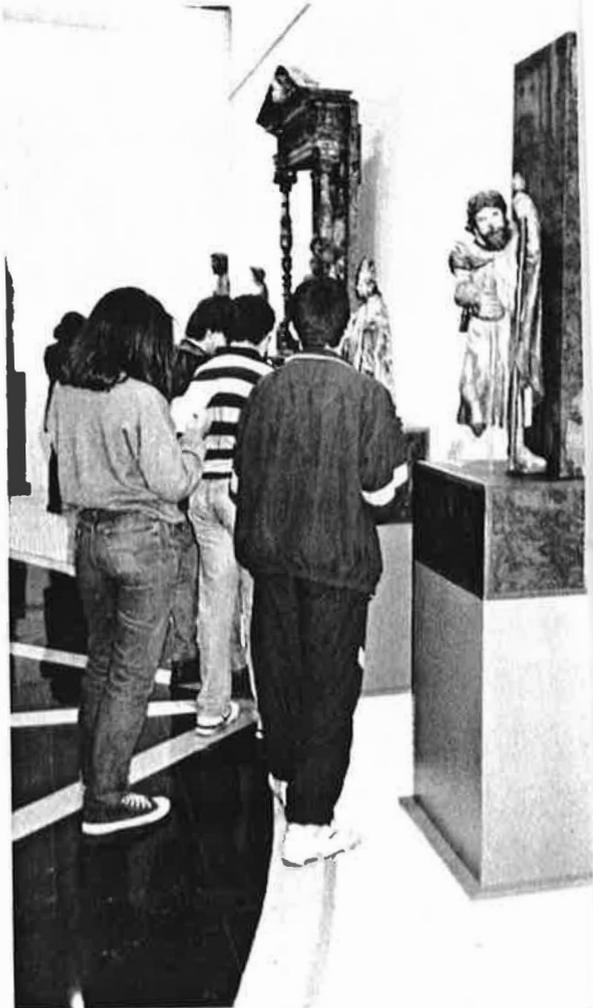


Que beban,
que beban de este agua...

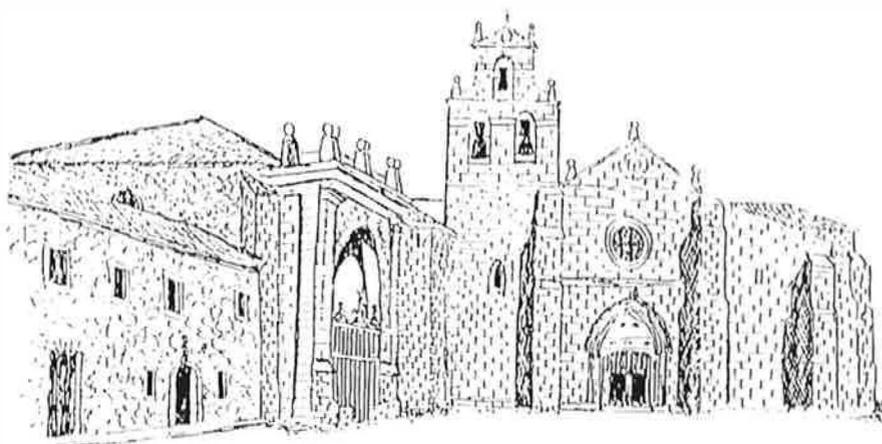
EXPOSICIÓN

Abramos la puerta...

Dejemos que corra el aire



SAN JUAN DE ORTEGA



Queremos expresar la capacidad de respuesta de nuestros hospitaleros, ante la presencia de muchos peregrinos en el refugio de San Juan de Ortega.

Desde el 10 de junio al 10 de septiembre estuvieron:

Manuel y Teresa
Carlos y Elena
Juan y Angel
Ezequiel y José
Ascensio y Elena
Maribel y Maritxu
Felipe y Tiburcio
Fernando y José María
José Antonio
María Jesús.

La labor realizada nos reafirma en la fe que tenemos en esta misión.

¡ULTREIA!

SAN JUAN DE ORTEGA

San Juan de Ortega. 5-7-93.

Si el Camino es Solidaridad, San Juan de Ortega es Su Capital.

Brasos abiertos y Corazones ansiosos son las calificativos más precisos que se me puede ocurrir escribir.

En el Corto trayecto Recamito es el lugar donde mejor nos acogieron.

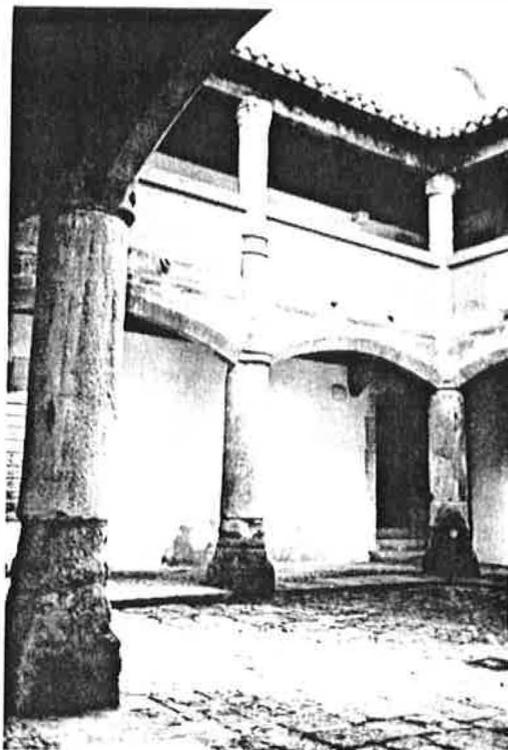
Las palabras dichas en el claustro Resonaban durante mucho tiempo en las oídas de unas jóvenes, que sin saber muy bien cómo, se van metido cada vez más en el espíritu intemporal de un Camino inmutable.

Gracias por este oasis de Reflexión y Solidaridad.

~~En el claustro~~
En el claustro
En el claustro

Peregrinación de todas las Comidades
antiguas.

SAN JUAN DE ORTEGA



ELOGIOS

La solemnidad del lugar, unida a la apacible quietud reinante en torno a nosotros y a la deliciosa serenidad del ambiente, ejercía un mágico influjo sobre los peregrinos y daba motivo a que contasen cómo el Camino les estaba transformando; era como si "un tejido fabricado de espiritualidad" lo llenara todo; y siempre el mismo tema: amor, amor, amor, contado en toda su variedad de formas.

SANTIAGO APOSTOL

En Zumaia, en la desembocadura del río Urola, en un conjunto de vestigios jacobeos, como la playa, la Ermita Santiago Etxea, el Museo Zuloaga y un bellissimo parque, tuvimos la celebración del día del Apóstol Santiago.

Una procesión con la imagen del Apóstol por los jardines fue el prólogo a la Misa en la Ermita.

Siguiendo la tradición, se llevó a cabo la imposición de la vieira de plata a los socios que el año pasado realizaron a pie la peregrinación a Compostela.

He aquí sus nombres:

Jesús M. Aguiriano
Antxon Iriarte
Miren Iñarriraegui
Jesús García
Luis Carlos Zamacola
Francisco Javier Alvarez
Juan Carlos Furundarena
Consuelo Uribecheverría
Esteban Elizondo
José Larambe
José María Echeveste
Jesús María Peña
Gloria Hernando
José Angel Abreu
Nekane del Barrio
Juani García
Iñaki Elizalde
Fernando Imaz
Pedro Ignacio de Pablo
Luis Solans
Félix Saenz
Fermina Leizaola
María Jesús Buenechea
Juan Gárate
Ramón Lasa
Félix San Vicente
José R. Zalacain

SANTIAGO APOSTOL

Un almuerzo reunió a ochenta socios, creándose un ambiente cordial y fraterno.

A media tarde tuvo lugar una mesa redonda presentada y moderada por D^a María Rosa Suárez-Zuloaga (Directora del Museo) y mantenida por D Juan Ignacio San Martín (Ararteko), D Juan Ignacio Uría (Presidente de la Real Sociedad de Amigos del País), D Ignacio Tellechea Idigoras (Escritor-Investigador) y D Fernando Imaz (Presidente de nuestra Asociación).

Finalmente el Grupo Mediaevum nos deleitó con música del Camino con instrumentos de época.



Santiago Etxea

AL PEREGRINO

Primero: ¡Sal sin prisas!
¡No pienses en llegar!
¡Alerta tus sentidos!

Se trata de buscar:
¿Qué te dice el Camino?
¿Qué notas al andar?
¿Qué ves? ¿Qué sientes? ¿Qué oyes?

¿Ya sabes escuchar?
¿Sabes ir relajado?
¿Deseas ayudar?
¿Vives tú cada instante
con plena intensidad?

¡Aíslate del mundo
para poder pensar!

Observa bien tu entorno
y siente de verdad.

Tal vez... nada verás
mas no te desanimes,
el que busca... hallará.

Pedro Ignacio de Pablo (socio nº)



OPORTUNIDAD PERDIDA

"Lo único
necesario
para el triunfo
del MAL, es que
los buenos
no hagan
NADA"

Edmund Burke

Ir a lo largo de los caminos hacia una tierra lejana,
es reproducir el gesto de Abraham al abandonar la
Caldea, y el de los Magos partiendo para Belén.

¿Qué recuerdos evoca el Camino a Santiago sobre el cual
han caminado tantos millares de peregrinos!



No, yo no puedo considerar nunca como acciones profanas
todos esos pasos que han ido marcando los numerosos
peregrinos en este Año Santo. Especialmente, después de
haber escuchado a uno de ellos, con sólo un 10 % de
visión, que acompañado de un lazarillo, con la pena de
haber sido abandonado por su mujer, se preguntaba, ¿qué
fuerza me anima a dar el siguiente paso?

En el momento lamentable que estamos atravesando, se
abunda tanto en la frivolidad, que se ha perdido la
valoración de las cosas.

OPORTUNIDAD PERDIDA

No, yo no puedo admitir que se pretenda establecer distintas clases de peregrinos. Es peregrino aquel que aspira a serlo, por tanto, ésto no dependerá nunca de su aspecto externo.

No es posible comprender bien un hecho, si no se acierta a contemplarlo desde el punto de vista que mejor manifieste se más auténtico sentido.

Polvo de la tierra. El polvo del Camino forma la materia prima de que están hechos TODOS los peregrinos (Génesis II.7). ¿Cómo les afectará, pues, que en su retorno al Camino se les distinga a unos de otros?

Nos hemos ocupado demasiado en criticar a los que bajo gran fasto han promocionado mascotas, souvenirs, cámara de televisión y peregrinos con vestimenta mountainbiki, por temor a que nos quitaran "la espiritualidad original" del Camino, poniendo en ello todas nuestras fuerzas.



Este año teníamos un objetivo y un terreno, un campo de operaciones sobre el cual podríamos maniobrar fácilmente y con desenvoltura, poniendo en juego todas nuestras energías.

OPORTUNIDAD PERDIDA

Hablando a los peregrinos con el lenguaje que SU GRACIA nos inspirara, podíamos haber corrido la magnífica aventura de la Evangelización sin reservas. Y ¡FUEGO!, Incendiar el Camino para que todo el que pasara se quemara.

Sí, es verdad que les hemos facilitado lugares de descanso, pero no les hemos dado lo que más necesitaban:

EL MENSAJE POR EL QUE SANTIAGO VINO A ESPAÑA Y DIO SU VIDA.



Nos parece muy poco, como oferta espiritual, informarles sobre las Misas que encontrarían en el Camino.

NADA HEMOS HECHO, y, todo, porque las timideces han acabado por corrompernos.

Estamos todos -pues todos somos Iglesia- rodeados de gentes que nos negamos a comprometernos. Se diría que todo lo que nos empequeñece lo saludamos alborozados. Nos hemos instalado en una existencia bastante cómoda.

Cuando uno piensa que hemos perdido una gran oportunidad, la más profunda desazón se apodera de su alma, especialmente cuando escucha, en algunos, aquello de que están deseando que se acabe el Año ¿Santo?

Angel Ayesa (socio fundador)

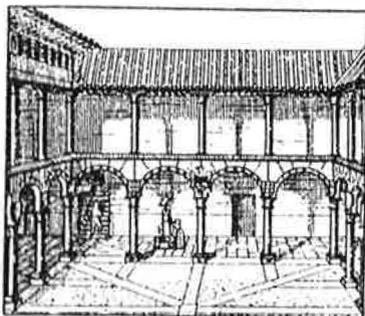
LA MUSICA CALLADA

La razón percibe que la música suena. La razón dice que los sentidos le dicen que la música suena. La música da sonido; la música es sonora. Pero el corazón no lo siente así: el corazón ha saboreado mil veces la música callada. Ha gustado lo que sucedía a su alrededor y lo ha escuchado como música, sí, y con un sosiego tal que la música ha resultado callada.

La razón no lo entiende.

El corazón, en cambio, lo siente.

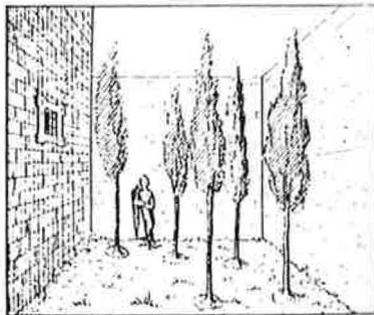
En el místico así se viven las cosas.



El cielo de Castilla así nos las hace vivir. Se combinan los colores, se atiborran los contrastes. Nos resulta música callada. No sabemos expresarlo. Lo vivimos. Somos así de paradójicos desde la sangre mística de nuestro pueblo.

... LA SOLEDAD SONORA

Y la soledad será sola para la razón.



El corazón tantas veces la vive con los mil sonidos de la presencia de quien no está físicamente con nosotros, pero del que no nos podemos apartar. Junto a nosotros no está; nos da su soledad. En nosotros vive y nos acompaña como música callada, pero es sonora: todo nos habla de El. Es la soledad que nos da el cielo por estar arriba, pero por invadirnos continuamente a los que estamos abajo. La razón dice "está arriba", el corazón dice "está abajo".

José M. Antón Martín

Les ordenó que nada
tomasen para el Camino,
fuera de un bastón:

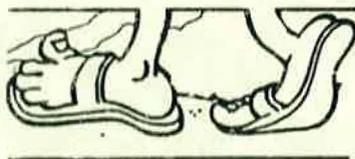
ni pan
ni alforja,
ni dinero en la faja;
sino:

calzado con sandalias
y no vistáis dos túnicas...

... y si un lugar no os
recibe ni os escucha,
al salir de allí
sacudid el polvo de
vuestros pies en testimonio
contra ellos.

Partidos, predicaron...

Marcos 8, 8 al 13



Creo
que una hoja
de hierba
no es menos
que la trayectoria
de las estrellas.

Whitman



Enfermo estuvo el amigo,
y le cuidaba el Amado:
lo alimentaba con mérito,
le daba de beber amor,
lo acostaba con paciencia,
lo vestía con humildad
y lo medicaba con verdad.

Ramón Llull

No andes errante
y busca tu camino ...

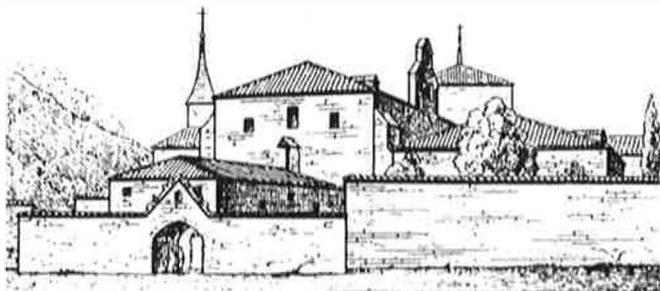


La Oración

LA ORACION VOCAL

Por medio de su Palabra, Dios habla al hombre. Por medio de palabras, mentales o vocales, nuestra oración toma cuerpo. Pero lo más importante es la presencia del corazón ante Aquel a quien hablamos en la oración. "Que nuestra oración se oiga no depende de la cantidad de palabras, sino del fervor de nuestras almas" (San Juan Crisóstomo, ecl.2).

La oración vocal es un elemento indispensable de la vida cristiana. A los discípulos, atraídos por la oración silenciosa de su Maestro, éste les enseña una oración vocal: el "Padre Nuestro". Jesús no solamente ha rezado las oraciones litúrgicas de la sinagoga; los Evangelios nos lo presentan elevando la voz para expresar su oración personal, desde la bendición exultante del Padre (cf Mt 11,25-26), hasta la agonía de Getsemani (cf Mc 14,36).



Esta necesidad de asociar los sentidos a la oración interior responde a una exigencia de nuestra naturaleza humana. Somos cuerpo y espíritu, y experimentamos la necesidad de traducir exteriormente nuestros sentimientos. Es necesario rezar con todo nuestro ser para dar a nuestra súplica todo el poder posible.

La Oracion

Esta necesidad responde también a una exigencia divina. Dios busca adoradores en espíritu y en verdad, y, por consiguiente, la oración que brota viva desde las profundidades del alma. También reclama una expresión exterior que asocia el cuerpo a la oración interior, esta expresión corporal es signo del homenaje perfecto al que Dios tiene derecho.

LA ORACION DE CONTEMPLACION

La contemplación busca al "amado de mi alma" (Ct 1,7; cf Ct 3,1-4). Esto es, a Jesús y en El, al Padre. Es buscado porque desearlo es siempre el comienzo del amor, y es buscado en la fe pura, esta fe que nos hace nacer de El y vivir en El. En la contemplación se puede también meditar, pero la mirada está centrada en el Señor.



La elección del tiempo y de la duración de la oración de contemplación depende de una voluntad decidida reveladora de los secretos del corazón. No se hace contemplación cuando se tiene tiempo, sino que se toma el tiempo de estar con el Señor con la firme decisión de no dejarlo y volverlo a tomar, cualesquiera que sean las pruebas y la sequedad del encuentro. No se puede meditar en todo momento, pero sí se puede entrar siempre en contemplación, independientemente de las condiciones de salud, trabajo o afectividad. El corazón es el lugar de la búsqueda y del encuentro, en la pobreza y en la fe.

La Oracion

La contemplación es también el tiempo fuerte por excelencia de la oración. En ella, el Padre nos concede "que seamos vigorosamente fortalecidos por la acción de su Espíritu en el hombre interior, que Cristo habite por la fe en nuestros corazones y que quedemos arraigados y cimentados en el amor" (Ef 3,16-17).

La contemplación es escucha de la palabra de Dios. Lejos de ser pasiva, esta escucha es la obediencia de la fe, acogida incondicional del siervo y adhesión amorosa del hijo. Participa en el "sí" del Hijo hecho siervo y en el "fiat" de su humilde esclava.

LA MEDITACION

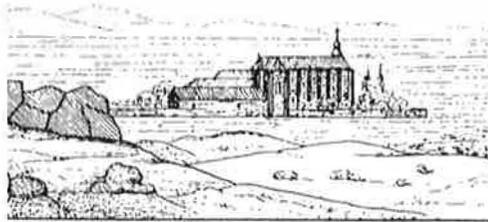
La meditación es, sobre todo, una búsqueda. El espíritu trata de comprender el porqué y el cómo de la vida cristiana para adherirse y responder a lo que el Señor pide. Hace falta una atención difícil de encauzar. Habitualmente se hace con la ayuda de algún libro, que a los cristianos no les falta: las Sagradas Escrituras, especialmente el Evangelio, las imágenes sagradas, los textos litúrgicos del día o del tiempo, los escritos de los Padres espirituales, las obras de espiritualidad, el gran libro de la creación y el de la historia, la página del "hoy" de Dios.



La Oracion

Meditar lo que se lee conduce a apropiárselo confrontándolo consigo mismo. Aquí, se abre otro libro: el de la vida. Se pasa de los pensamientos a la realidad. Según sean la humildad y la fe, se descubren los movimientos que agitan el corazón y se les puede discernir. Se trata de hacer la verdad para llegar a la Luz: "Señor, ¿qué quieres que haga?"

Los métodos de meditación son tan diversos como diversos son los maestros espirituales. Un cristiano debe querer meditar regularmente; si no, se parece a las tres primeras clases de terreno de la parábola del sembrador (cf Mc 4,4-7,15-19). Pero un método no es más que un guía; lo importante es avanzar, con el Espíritu Santo, por el único camino de la oración: Cristo Jesús.



La meditación hace intervenir al pensamiento, la imaginación, la emoción y el deseo. Esta movilización es necesaria para profundizar en las convicciones de fe, suscitar la conversión del corazón y fortalecer la voluntad de seguir a Cristo. La oración cristiana se aplica preferentemente a meditar "los misterios de Cristo", como en la "lectio divina" o en el Rosario. Esta forma de reflexión orante es de gran valor, pero la oración cristiana debe ir más lejos hacia el conocimiento del amor del Señor Jesús, a la unión con El.

Del Catecismo de la Iglesia Católica

HIMNO ESENI0

Rezaré, día y noche, mi oración de alabanza,
en todos los instantes que el Señor ha dispuesto.
Cuando nace la aurora;
cuando relumbra el sol en lo alto del cielo;
cuando enciende sus luces en el ocaso de oro,
donde Dios nos revela sus tesoros secretos;
cuando las sombras vencen a los rayos del día;
cuando la noche surge con todos sus luceros,
y cuando el halo del albor siguiente
resplandece de nuevo;
cuando el sol y la luna lucen en la alta cima,
y cuando se recogen en el divino seno.
Cuando las estaciones naturales comienzan;
cuando los meses nacen, cuando llega el invierno,
o el estío ilumina las fiestas consagradas,
cumpliré, cual decreto
grabado en Tablas de oro
por el divino dedo,
el deber de elevar la oración de mis labios
al Amor Sempiterno.



Azofra

Un Pueblo



Entre viñas y campo abierto nos vamos acercando a Azofra, pueblo que según dice nuestra guía,

"Es conocido a lo largo de la ruta jacobea por la hospitalidad ofrecida al peregrino".

Pero como un valor como el de la hospitalidad no se da en abstracto, sino viviéndolo y refiriéndolo a personas que lo encarnan con sus vidas, queremos recorrer con detenimiento sus calles, sus casas y hablar con su gente para exhalar esa atmósfera donde vive la hospitalidad.

Azofra

Un Pueblo



La primera acogida que recibe el peregrino es a través de la fuente.

Los que quieren matar su sed beben por ella y como en un rito exclaman: ¡Qué buena es el agua aquí!

Y, en realidad, es un agua corriente, pero gracias a estar la fuente donde tanto la necesitaban, el agua se les convierte en buena, fresca y dulce.

Azofra

Un Pueblo



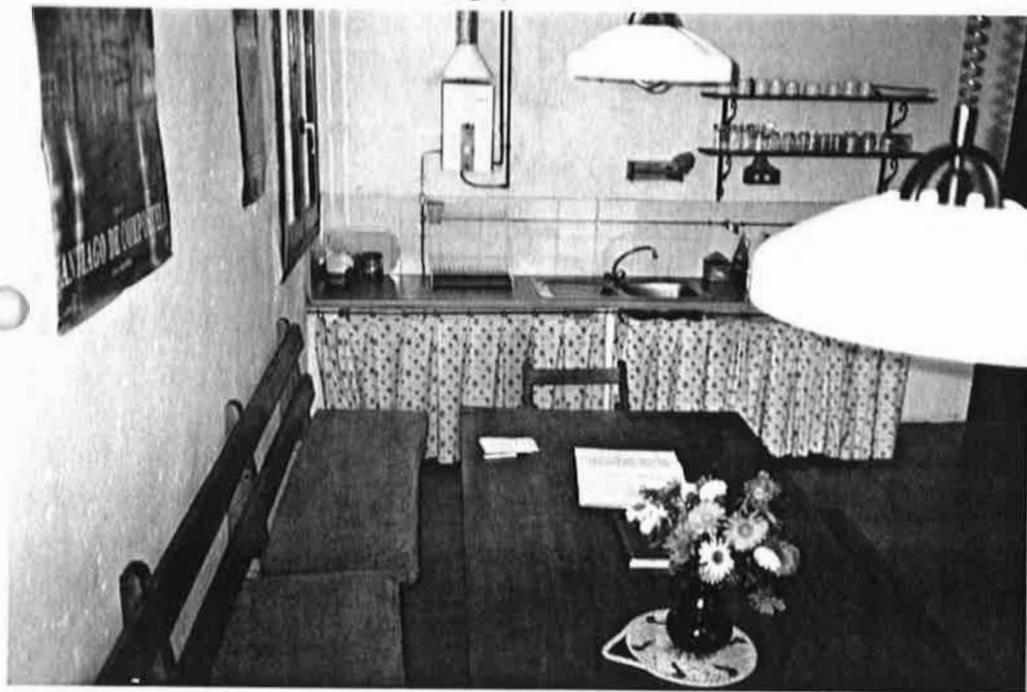
Sobre un altozano en medio del pueblo, junto a la iglesia, está el refugio.

Sobresale como un faro blanco y revela con su "luz" que está al servicio de los caminantes.

Es el fruto de una iniciativa de Amigos de Santiago en la ciudad alemana de Colonia, apoyada con entusiasmo por todo el pueblo de Azofra.

Azofra

Un Pueblo



¡Entramos!

El recibimiento es efusivo.

Uno quiere ver el refugio por todos los lados.

De tamaño reducido, pero todo en su interior importante.

La mesa larga de la entrada, la cocina, la fregadera, las camas literas, los aseos con agua caliente.

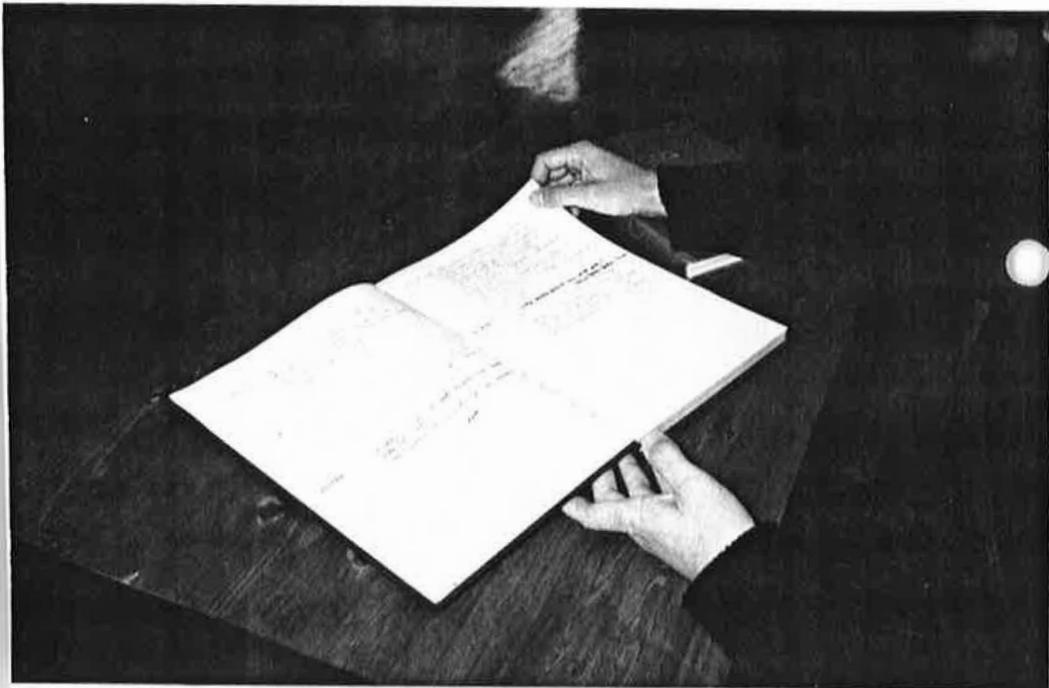
Los objetos se hacen vivos: libros, útiles de cocina y hasta flores.

Y todo como en la casa familiar, limpio, ordenado, lleno de afecto, algo que el corazón aprecia y discierne:

Arsenio, sacristán, y María, su hermana, tienen las manos cansadas y el corazón gozoso de tratar de hacerles la estancia grata a todos los peregrinos.

Azofra

Un Pueblo



Pero Azofra y el refugio tienen a una de esas personas de las que emerge el verdadero espíritu del Camino.

Don Ignacio, el cura párroco, encarna la hospitalidad, la bondad, la apertura sin límites al otro y la espiritualidad a flor de piel.

Y "se deja ver mucho", porque sabe que está al servicio de lo divino y desea que su mensaje esté cerca de los peregrinos.

Azofra

Un Pueblo



Azofra tiene a la vera de su camino viñas y bodegas.

De sus viñas ofrecen uvas y de sus bodegas vino.

¡Bébetelo ese vaso.

Es más que lo que ven tus ojos, expresa fraternidad.

Si ves la presencia de Dios y su gracia en situaciones como esta, siempre encontrarás la estrella en tu camino.

Azofra

Un Pueblo



Con esta llave que sostiene Ulpiano en su mano, estamos seguros que se podrían abrir todas las casas de Azofra.

Esas casas llenas de buenos espíritus que han dado cobijo a muchos peregrinos y a sus caballos en cuadras bien preparadas.

Como Azofra es Camino y su calle Mayor es el paso obligado, allí se les espera.

¡Qué encuentros tan entrañables habrán tenido lugar en el bar Sevilla!

Que lo cuenten sino Teófilo, Lorenzo, "El Beltrán", José -Juez de Paz- y otros muchos.

Y todo lo hacen, según dicen: "PORQUE SOMOS ASI; POR CARIDAD".

Azófra

Un Pueblo

La presencia
de la hospitalidad
si está en el
corazón abierto
de Azófra

Al salir,
decimos a su
Virgen de Valvanera,
la cuarteta de
Arsenio, su sacristán



PEREGRINOS SOMOS TODOS
CAMINANOS HACIA DIOS
A ESE CIELO TAN PRECIOSO
QUE EL SEÑOR NOS PROMETIO



... " a sus ángeles mandará
cerca de ti, que te guarden
en todos tus caminos.

En las manos te llevarán,
para que tu pie no tropiece
en piedra..."

Salmo 91 : 11.12



... "SON TUS HUELLAS EL CAMINO"



Boletín subvencionado por:
Diputación Foral de Guipúzcoa y
Ayuntamiento de San Sebastián

ASOCIACION DE AMIGOS DE LOS CAMINOS DE SANTIAGO DE GUIPUZCOA
GIPUZKORKO SANTIAGO - BIDE LAGUNEN ELKARTEA

c/ Dr. Camino, 5 - 6° · Tell 42 97 45 · 20004 - SAN SEBASTIAN - DONOSTIA